

## Ungern gjorde precis likadant

**KRIGSBARN** En aspekt på barn-evakueringen till de nordiska länderna har inte alls blivit berörd i våra medier. Liknande transporter gjordes också i Ungern då sovjetiska trupper ryckte västerut.

Mina goda ungerska vänner Sándor och Pál har berättat sina versioner om transporterna till Tyskland. Sándor, en borgerligt sinnad antinazist, var med i en ungdoms-transport till Tyskland. Enligt hans åsikt hade statschefen amiral Horthy, då trevandedena till separاتفred misslyckats, velat att åtminstone en del av den ungerska stammen skulle bevaras om ett totalt sammanbrott sker.

Pál, som var kommunist, hamnade med i en likadan

transport, men hoppade av tåget då det redan var i rörelse. Han ansåg att transportens mål var slavarbete i Tyskland. Sándor jobbade i en liten ort närmast med lantarbete, behandlades väl, fick bättre mat än vad som stod till buds i Budapest. Han träffade och snackade med de amerikanska soldater som intog orten utan motstånd vid krigets slutskede.

Pál, som gömde sig i Budapest klarade sig också, trots att frontlinjen cirka en månad gick längs Donau (Duna) så att låglänta Pest hölls av ryssarna och höglänta bergiga Buda av tyskarna. Läget gjorde att deras artilleri kunde beskjuta hela Pest som skadades mycket illa.

Jag undrar om Mannerheim och vårt högkvarter hade haft liknande tankar om bevaran-

det av "gener", som ungrarna. Via Aladár Paasonen var högkvarteret säkert informerat om Horthys åtgärder.

SVANTE ERNSTEN,  
ESBO

## Fördöm inte

**KRIGSBARN** Jag har med intresse läst om Pertti Kavéns forskning om barnflyttningarna under kriget. Dock enbart i tolkning av välfärdsfinlands journalister som har svårt att inse hur vardagen såg ut under kriget. Jag förmodar att Kavén haft tillgång till offentliga dokument, men kanske inte till hemligstämplade eller förstörda handlingar.

År 1947 skriver min mor i ett officiellt brev: "Vartdera barnen har här i Sverige utvecklats väl efter att ha varit mycket svaga och sjukliga i Fin-

land."

Inom underrättelsetjänsten visste man tidigt om Stalins planer på invasion av Finland. Upplysningar om detta gavs nog endast till vissa politiker. Kanske man kan förmoda att de politiker som förordade barntransporterna västerut hörde till de invigda. Ännu hemligare var planerna på utbrett gerillakrig i landet med indelning av Finland i små enheter med egna vapengömmor och eget befäl.

Nu blev det ingen invasion, inget gerillakrig och inga välfyllda godståg till Sibirien. Vi skall nog inte helt fördöma en tidigare generation som gjorde sina beslut utan att ha tillgång till facit.

CHRISTEL PAKARINEN,  
BARN I SVERIGE 1944-1950  
KARUNA

Hel 8.1.11